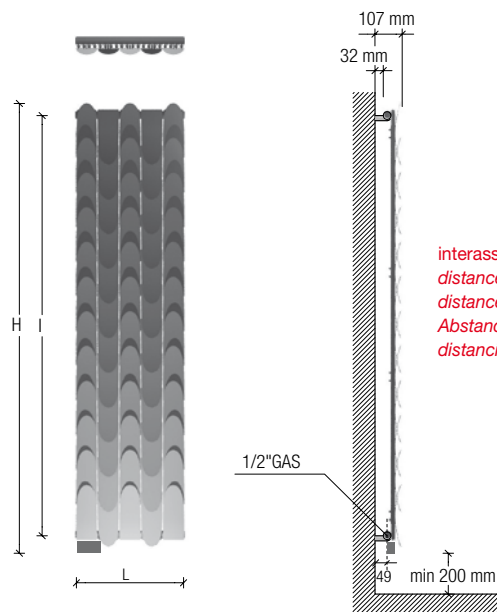
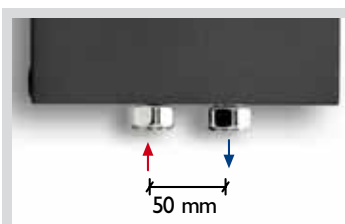


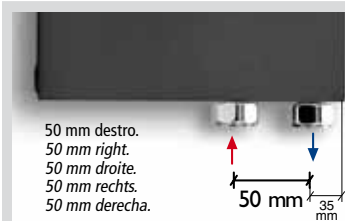
# SKIN SINGLE



interasse dal centro foro al muro 49 mm  
 distance between hole center and wall 49 mm  
 distance du centre du trou au mur 49 mm  
 Abstand zwischen Lochsmitte und Wand 49 mm  
 distancia entre el centro del agujero y el muro 49 mm



Interasse Centrale 50 mm **a richiesta.**  
 Central distance between centers 50 mm **on request.**  
 Entraxe centrale 50 mm **sur demande.**  
 Mittenschluss 50 mm **Auf Anfrage.**  
 Distancia entre centros de 50 mm, **bajo pedido.**



Interasse Destro 50 mm **a richiesta.**  
 Right distance between centers 50 mm **on request.**  
 Entraxe Droite 50 mm **sur demande.**  
 Rechts 50 mm **Auf Anfrage.**  
 Distancia entre Derecha de 50 mm, **bajo pedido.**





Skin single è disponibile nella versione con **elettronica digitale** in classe II o **radiofrequenza** in classe I e II.  
 Skin single is available in version with **digital room temperature control** classe II or **radio-frequency** classe I e II.  
 Skin single est disponible dans la version avec **thermostat d'ambiance digitale** classe II ou **radiofréquence** classe I e II.  
 Skin single ist in der Version mit digitalen **Raumtemperatur-Thermostat** oder **Radiofrequenz** classe II verfügbar.  
 Skin single está disponible en la versión con **termostato ambiente digitale** classe II o **radiofrecuencia** classe I e II.

Resistenza solo a sinistra e inserita verticalmente nel radiatore.  
 Electric element only on the left side and inserted vertically into the radiator.  
 Resistance électrique seulement à gauche et insérée verticalement dans le radiateur.  
 Heizpatrone nur links und im Heizkörper vertikal eingesetzt.  
 Resistencia sólo a la izquierda y insertada verticalmente en el radiador.

Design by James di Marco

SKIN SINGLE

CODICE CODE CODE KODE CODIGO	ALTEZZA** HEIGHT** HAUTEUR** HOEHE** ALTURA**	LARGHEZZA WIDTH LARGEUR BREITE LONGITUD	INTERASSE DISTANCE BETWEEN BARS ENTRAXE ACHSABSTAND CENTROS	PESO RADIATORE + GLICOLE WEIGHT OF RADIATOR + GLYCOLE POIDS DU RADIATEUR + GLYCOL GEWICHT VON HEIZKÖRPER + GLYCOLE PESO RADIADOR + GLYCOLE	OUTPUT VERSIONE ACQUA CALDA OUTPUT WATER HEATING PUISSANCE EN VERSION EAU CHAUDE OUTPUT FÜR WASSERAUSFÜHRUNG OUTPUT VERSIONE AGUA CALDA	OUTPUT VERSIONE ELETTRICA OUTPUT FOR ELECTRICAL VERSION PUISSANCE EN VERSION ELECTRIQUE OUTPUT FÜR ELEKTRISCHE AUSFÜHRUNG OUTPUT VERSIONE AGUA ELETTRICA
	H mm	L mm	I mm	kg	 $\Delta t50$ watt $\Delta t30$ watt $\Delta t26$ watt	 watt
SKIN SINGLE						
FSKIN2040E	2140	503	1960	55	834 437 364	1400

\*\* Incluso il termostato analogico di 110 mm.  
\*\* Included 110 mm high analogic room control.  
\*\* Inclus boîtier de régulation analogique de 110 mm.  
\*\* Mit 110 mm hoch Raumthermostat.  
\*\* Incluido termostato por ambiente analogico de 110 mm.

Scatola termostato bianca  
di serie per radiatori  
bianchi.  
Scatola termostato grigio  
satinato di serie per  
radiatori colorati e finiture  
inox.

Standard white thermostat  
box for white radiators.  
Standard satinated grey  
thermostat box for coloured  
and stainless steel  
finshings radiators.

Boîtier thermostat blanc  
de série pour radiateurs  
blancs.  
Boîtier thermostat gris  
satiné de série pour  
radiateurs colorés et  
finitions inox.

Serienmäßiges weißes  
Thermostatgehäuse  
für weiße Heizkörper.  
Serienmäßiges  
grau satiniertes  
Thermostatgehäuse für  
bunte Heizkörper und  
Edelstahlfinish.

Caja de termostato  
blanca de serie para  
radiadores blancos.  
Caja de termostato gris  
satinado de serie para  
radiadores coloreados  
y acabados inox.

I radiatori sono completi di kit di fissaggio. La valvola di sfiato è in dotazione solo nella versione mista.  
La versione cromata NON è disponibile. Pressione di collaudo: 10,5 bar - Pressione di esercizio: 7 bar.  
Materiale: Acciaio al carbonio. \*I watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione  $\Delta t50$ .  
**ATTENZIONE: PER IL MERCATO ITALIANO, POTENZA MASSIMA CONSIGLIATA: 1000 WATT.**  
The radiators are equipped with a fixing kit. The exhaust valve is supplied only for dual energy version.  
Chromed radiators NOT available. Testing pressure: 10,5 bar - Working pressure: 7 bar.  
Material: carbon-steel. \*The watt values are not definitive awaiting for  $\Delta t50$  certification.  
Les radiateurs sont munis d'un kit de fixation. La soupape de décompression est fournie seulement dans la version mixte.  
La version chromée N'est PAS disponible. Pression d'essai: 10,5 bars - Pression d'exercice: 7 bars.  
Matière: Acier au charbon. \*Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification  $\Delta t50$ .  
Die Heizkörper sind mit Wandbefestigungsset asugerüstet. Die Luftventile nur mit vermischte Version.  
Die verchromte Version ist nicht verfügbar. Prüfungsdruck: 10,5 bar Betriebsdruck: 7 bar.  
Stoff: Kohlenstoffstahl. \*Die Wathwerte sind noch provisorisch in Erwartung von  $\Delta t50$  Zertifizierung.  
Los radiadores están provistos de kit de fijación. La valvula de desahogo está en dotación sólo en la versión mixta.  
La versión cromada NO está disponible. Presión de ensayo: 10,5 bar - Presión de trabajo: 7 bar.  
Material: Acero de carbono. \*Los Vatios tienen valores provisionales en espera de la certificación  $\Delta t50$ .

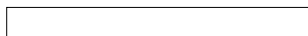
# COLORI . COLOURS . COULEURS . FARBEN . COLORES

## STANDARD



9010 RAL bianco puro opaco / pure white matt / blanc pur mat / mattes reines Weiß / Blanco puro mate  
di serie Fine Design e Metacrilati / Standard for Fine Design and Metacrilati / de série pour Fine Design et Metacrilati  
serienmäßig Fine Design und Metacrilati / de serie por Fine Design y Metacrilati

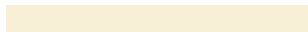
## GRUPPO A - GROUP A - GROUPE A - GRUPPE A - GRUPO A



bianco B7 ruvido / rough white B7 / blanc B7 rugueux / grobes Weiß B7 / Blanco B7 rugoso



9001 RAL pergamon bianco / pergamon white / blanc pergamon / Pergamon-Weiß / Blanco pergamon



1013 RAL bianco perla opaco / pearl white matt / blanc perle mat / mattes Perlweiß / Blanco perla mate



1015 RAL avorio chiaro opaco / light ivory matt / ivoire clair mat / mattes helles Elfenbein / Marfil claro mate



1014 RAL avorio opaco / ivory matt / ivoire mat / mattes Eifenbein / Marfil mate



1001 RAL beige opaco / beige matt / blanc mat / mattes Beige / Beige mate



3000 RAL rosso / red / rouge / rot / Rojo



3002 RAL rosso carminio opaco / red chrome matt / rouge carmin mat / mattes Karminrot / Rojo carmin mate



3003 RAL rosso rubino opaco / ruby red matt / rouge rubis mat / mattes Rubinrot / Rojo rubí mate



3004 RAL rosso porpora opaco / purple red matt / rouge pourpre mat / mattes Purpurrot / Rojo púrpura mate



1021 RAL giallo / yellow / jaune / gelb / Amarillo



6019 RAL verde / green / vert / grün / Verde



6016 RAL verde / green / vert / grün / Verde



calypso



5014 RAL colomba opaco / blue pigeon matt / blue pigeon mat / mattes taubenblau / Azul colomino



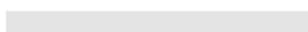
5015 RAL blu / blue / bleu / blau / Azul celeste



azzurro toscana / light blue Tuscany sky / bleu ciel Toscane / toscanablau / Azul celeste Toscana



royal blue semiopaco / royal blue half-matt / royal blue semi-mat / halbmattes königsblau / Azul real semimate



manhattan



7011 RAL grigio ferro opaco / iron grey matt / gris fer mat / mattes Eisengrau / Gris hierro mate



7015 RAL grigio ardesia opaco / slate grey matt / gris ardoise mat / mattes Schiefergrau / Gris pizarra mate



7016 RAL grigio antracite opaco / anthracite grey matt / gris anthracite mat / mattes Anthrazitgrau / Gris antracita mate



7021 RAL grigio nerastro opaco / blackish grey matt / gris foncé mat / mattes Schwarzgrau / Gris negruzco mate



nero N4 ruvido / rough black N4 / noir N4 rugueux / grobes Schwarz N4 / Negro N4 rugoso



9005 RAL nero intenso / deep black / noir profond / sattes Schwarz / Negro intenso



9011 RAL nero grafite / black lead / noir graphite / Graphitschwarz / Negro grafito

## GRUPPO B - GROUP B - GROUPE B - GRUPPE B - GRUPO B



4005 RAL lilla ruvido / lilac rough / lilas rugueux / Lila groß / lila rugoso



met iron BD RAG ruvido / met iron BD RAG rough / fer métallisé BD RAG rugueux  
met iron BD RAG grob / hierro metalizado BD RAG rugoso



met grigio 3 RAG ruvido opaco / met grey 3 RAG rough matt / gris métallisé 3RAG rugueux mat  
met grau 3 RAG grob / gris metalizado BD RAG rugoso mate

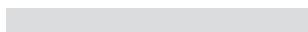
## GRUPPO C - GROUP C - GROUPE C - GRUPPE C - GRUPO C



marrone satinato / satined brown / marron satiné / Braun satiniert / marrón satinado



1036 RAL oro perla / pearl gold / or perle / perle gold / oro perlado



verniciato satinato / painted satined / peint satiné / lackiert satiniert / pintado satinado